Sorteergids
Ghid de sortare
Ръководство за сортиране

INTERCOMMUNALE Interrand Fostplus

PMD
PMD
PMD





Plastic verpakkingen
Ambalaje din plastic
Пластмасови опаковки



Metalen verpakkingen
Ambalaje metalice
Метални опаковки



Drankkartons
Cutii de carton pentru băuturi
Кутии за напитки

LET OP ATENȚIE ОБЪРНЕТЕ ВНИМАНИЕ



Gooi folies en schaaltjes apart in de zak.
Introduceți foliile și recipientele separat în sac.
Поставяйте фолиата и кутиите отделно в торбата.



Duw plastic flessen plat in de lengte, zet de dop erop.
Aplatizați sticlele de plastic pe lungime și puneți capacul.
Сплесквайте пластмасовите бутилки по дължина, поставете капачката.



Maak verpakkingen goed leeg.
Goliți complet ambalajul.
Изпразнете напълно опаковките.



Niets in elkaar steken of aan de buitenkant van de zak hangen.
Nu puneți obiecte unul în celălalt și nu agățați pungi de exteriorul sacului.
Не поставяйте отпадъците един в друг и не закачвайте нищо от външната страна на торбата.

NIET TOEGELATEN INTERZIS НЕ Е ПОЗВОЛЕНО



Verpakkingen met kindveilige dop
Ambalaje cu capace de siguranță pentru copii
Опаковки със закрепващи устройства за предпазване от деца



Verpakkingen met een van deze pictogrammen
Ambalaje care prezintă una dintre aceste pictograme
Опаковки с една от тези пиктограми



Andere voorwerpen
Alte articole
Други изделия



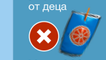
Piepschuim
Polistiren
Полистирен



Bidons > 8 liter
Bidoane > 8 litri
Бутилки > 8 литра



Verpakkingen van motorolie en smeermiddelen, brandstoffen, pesticiden, lijm, verf en vernis, siliconenkits
Ambalaje de ulei de motor și lubrifianți, combustibil, pesticide, adezivi, vopseluri și lacuri, tuburi de silicon
Опаковки от моторни масла и смазочни материали, горива, пестициди, лепила, бои и лакове, силиконови туби



Verpakkingen bestaande uit een mix van materialen (bv. een laag plastic folie en een laag aluminium folie) die niet van elkaar kunnen gescheiden worden zoals sommige drankzakjes, zakjes fruitmoes of natte dierenvoeding ....
Ambalaj confecționat din materiale combinate (de exemplu, strat de folie de plastic + strat de folie de aluminiu) care nu pot fi separate, cum ar fi pungile pentru unele băuturi, piureuri de fructe sau hrană umedă pentru animale de companie etc.
Опаковки, изработени от комбинация от материали (напр. слой пластмасово фолио + слой алуминиево фолио), които не могат да бъдат разделени, като някои торбички за напитки, плодови пюрета или консервирани храни за домашни любимци и др.

Glas
Sticlă
Стъкло





Gekleurde flessen en bokalen
Sticle și borcane colorate
Цветни бутилки и буркани



Transparante flessen en bokalen
Sticle și borcane transparente
Прозрачни бутилки и буркани

LET OP ATENȚIE ОБЪРНЕТЕ ВНИМАНИЕ



Maak verpakkingen goed leeg.
Goliți complet ambalajul.
Изпразнете напълно опаковките.



Respecteer de inwerpuren. Deze vind je op de glasbol.
Respectați programul stabilit pentru depunerea sticlei. Acesta este înscris pe recipientul pentru sticlă.
Спазвайте указаните часове за изхвърляне на стъкло. Ще ги намерите на кофата за боклук, предназначена за стъкло.

NIET TOEGELATEN INTERZIS НЕ Е ПОЗВОЛЕНО



Hittebestendig glas (bv. ovenschotels)
Sticlă termorezistentă (de exemplu, vase pentru cuptor)
Топлоустойчиво стъкло (напр. съдове за употреба във фурна)



Porselein, keramiek en terracotta
Porțelan, ceramică și teracotă
Порцеланови, керамични и глинени изделия



Mat glas en kristalglas
Sticlă mată și sticlă transparentă tip cristal
Матирано стъкло и кристално стъкло



Alle types van lampen
Toate tipurile de becuri
Всички видове ел. крушки



Vlak glas zoals ramen en spiegels
Sticlă plată, cum ar fi ferestrele și oglinzile
Плоско стъкло като прозорци и огледала



Deksels of doppen
Capace sau dopuri
Капаци или капачки

Papier-Karton
Hârtie-carton
Хартия-Картон









LET OP ATENȚIE ОБЪРНЕТЕ ВНИМАНИЕ



Verwijder plastic rond kranten, tijdschriften en folders. Plastic folie hoort bij PMD.
Îndepărtați plasticul din jurul ziarelor, revistelor și pliantelor. Folia de plastic se colectează împreună cu PMD.
Отстранявайте найлоновите пликове на вестници, списания и листовки. Найлоновото фолио спада към PMD.



Stop je papier en karton in een gesloten kartonnen doos en vermijd zo dat het wegwaait.
Puneți hârtia și cartonul într-o cutie de carton închisă, pentru ca acestea să nu fie luate de vânt.
Поставяйте отпадъците от хартия и картон в затворен кашон от картон, за да не могат да се разпилеят.

NIET TOEGELATEN INTERZIS НЕ Е ПОЗВОЛЕНО



Vuil papier en karton
Hârtie și carton murdare
Замърсена хартия и картон



Behangpapier
Tapet
Тапети



Cellofaanpapier en aluminiumfolie en -zakjes
Celofan și folie și pungi de aluminiu
Целофанено и алуминиево фолио и торбички



Papieren zakdoekjes, wc-papier, keukenpapier
Șervețele de hârtie, hârtie igienică, prosoape de bucătărie din hârtie
Хартиени кърпички, тоалетна хартия, кухненска хартия

GFT
Deșeuri organice
Органични отпадъци





LET OP ATENȚIE ОБЪРНЕТЕ ВНИМАНИЕ

Het huren van een GFT-container doe je ofwel via de website www.interrand.be ofwel via het gratis nummer 0800 20 255. Er zijn 3 verschillende formaten beschikbaar.
Puteți închiria o pubelă GFT de pe site-ul www.interrand.be sau apelând numărul gratuit 0800 20 255. Există 3 dimensiuni diferite.
Можете да наемете GFT контейнер от уебсайта www.interrand.be или като се обадите на безплатен телефонен номер 0800 20 255. Налични са 3 различни размера.

TIP CONSEIL ПОЛЕЗЕН СЪВЕТ

TIP: Leg een dunne laag krantenpapier of karton op de bodem van je gft-container. Zo koekt het afval niet vast aan de bodem van de container.
SFAT: Puneți un strat subțire de ziar sau carton pe fundul pubelei pentru deșeuri organice. Acest lucru împiedică lipirea deșeurilor de fundul pubelei.
ПОЛЕЗЕН СЪВЕТ: Поставете тънък слой вестник или картон на дъното на Вашия контейнер за органични отпадъци. Това ще попречи на отпадъците да залепнат за дъното на контейнера.

NIET TOEGELATEN INTERZIS НЕ Е ПОЗВОЛЕНО



Beenderen, mosselschelpen, kattenbakvulling, luiers, theezakjes, koffiepads horen bij het restafval.
Oasele, cochiliile de midii, așternuturile pentru pisici, scutecele, pliculețele de ceai și monodozele de cafea se colectează cu deșeurile reziduale.
Към остатъчните отпадъци спадат кости, черупки от миди, котешка тоалетна, пелени, пакетчета за чай и дози кафе на филтър.

Rest
Altele
Други



Recyclagepark
Parc de reciclare
Център за рециклиране

Vind het dichtstbijzijnde recyclagepark op www.interrand.be.
Găsiți cel mai apropiat parc de reciclare pe www.interrand.be.
Намерете най-близкия до Вас център за рециклиране на www.interrand.be.

V.U.: Joris Kelchtermans • Voorzitter • J.B. Charlierlaan 78 - 1560 Hoeilaart • 2022

NL

Wat gebeurt er met het ingezamelde afval?

Doordat we sorteren, kunnen we gebruikte verpakkingen opnieuw inzetten als grondstof, besparen we energie en stoten we minder CO_2 uit. Onderaan zie je hoe correct gesorteerde verpakkingen een tweede leven krijgen in de vorm van nieuwe voorwerpen!

RO

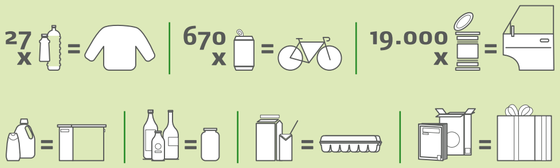
Ce se întâmplă cu deșeurile colectate?

Prin sortare, putem reutiliza ambalajele ca materie primă, putem economisi energie şi reduce emisiile de CO_2. Mai jos puteți vedea cum ambalajele sortate corect primesc o a doua şansă la viață sub formă de obiecte noi!

BG

Какво се случва със събраните отпадъци?

Чрез сортирането можем да използваме повторно опаковките като суровина, да пестим енергия и да намалим емисиите на CO^2. По-долу можете да видите как правилно сортираните опаковки получават втори живот под формата на нови изделия!



BG

Сортиране на Вашите битови отпадъци

В Белгия сте длъжни да сортирате битовите си отпадъци. По този начин се дава възможност за рециклиране на максимално количество отпадъци в нови материали.

Какво е Interrand?

Interrand отговаря за събирането на отпадъците във Вашата община. Работим с Fost Plus за PMD, стъкло и хартия/картон.
Повече информация на: www.interrand.be.

Какво е център за рециклиране?

Interrand не събира всички отпадъци от Вашия дом. Някои видове отпадъци, като строителни отпадъци, счупени столове, остатъци от боя, олио за пържене и др., могат да бъдат предадени в някой от нашите центрове за рециклиране.
Проверете www.interrand.be, календара за събиране на отпадъци или приложението Recycle!, за да намерите най-близкия до Вас център за рециклиране.

Логото Green Dot (Зелена точка) върху опаковката означава, че производителят на продукта плаща вноска за събирането, сортирането и рециклирането на отпадъците от опаковки. То не дава информация дали продуктът или неговата опаковка подлежат на рециклиране. Така че не Ви информира дали продуктът или опаковката спадат към категориите PMD, хартия/картон или отпадъци от стъкло.

NL

Vind alles terug in de afvalkalender

De afvalkalender bevat heel wat nuttige informatie om je te helpen sorteren. De kalender krijg je in de loop van december in de brievenbus. Je kunt hem ook mobiel raadlegen via de Recycle!-app.

In de afvalkalender vind je o.a.:

- de ophaaldagen van de verschillende afvalfracties
- sorteerinstructies
- het tijdstip waarop je je afval mag buitenzetten

Download de Recycle!-app

De Recycle!-app verzamelt alle informatie over de afvalophaling:

- handige afvalkalender met herinneringen
- sorteerinfo
- overzicht van de inzamelpunten in Uw buurt, inclusief de openingsuren van het recyclagepark

RO

Veți găsi toate informațiile necesare în calendarul de colectare a deșeurilor

Calendarul de colectare a deșeurilor conține multe informații utile pentru sortarea deșeurilor. Îl puteți consulta și pe telefonul mobil, din aplicația Recycle!.

În calendarul de colectare a deșeurilor veți găsi, printre altele:

- zilele de colectare pentru diferitele categorii de deșeuri
- instrucțiuni privind sortarea
- intervalul orar în care puteți scoate deșeurile

Descărcați aplicația Recycle!

În aplicația Recycle! găsiți toate informațiile de care aveți nevoie despre colectarea deșeurilor:

- calendar de colectare a deșeurilor ușor de utilizat, cu mementouri
- informații despre sortare
- lista punctelor de colectare din cartierul dumneavoastră, inclusiv programul de funcționare al parcului de reciclare

BG

Ще намерите всичко в календара за събиране на отпадъци

Календарът за събиране на отпадъци съдържа много полезна информация, която ще Ви помогне да сортирате отпадъците си. Ще получите календара в пощенската си кутия през декември. Можете също да направите справка в него на мобилния си телефон чрез приложението Recycle!.

В календара за събиране на отпадъци наред с друго ще намерите:

- дните за събиране за отделните категории отпадъци
- инструкции за сортиране
- часовете, в които можете да изхвърлите боклука

Свалете приложението Recycle!

В приложението Recycle! е събрана цялата информация, която Ви е нужна относно събирането на отпадъци:

- удобен календар за събирането на отпадъци с напомняния
- информация за сортиране
- списък на пунктовете за събиране във Вашия квартал, включително работното време на центъра за рециклиране







Hou ook je buurt proper!
Păstrați-vă și cartierul curat!
Поддържайте и Вашия квартал чист!

MEER INFO
over de selectieve inzameling, sorteren en recycleren:
MAI MULTE INFORMAȚII
despre colectarea selectivă, sortare și reciclare:
ПОВЕЧЕ ИНФОРМАЦИЯ
относно разделното събиране, сортиране и рециклиране:

www.fostplus.be

interrand Fostplus
INTERCOMMUNALE



Sorteergids.
Ghid de sortare.
Ръководство за сортиране.

NL RO BG

Wat doe ik met mijn huishoudelijk afval?

Ce fac cu gunoiul menajer?

Какво да правя с битовите си отпадъци?



In België ben je verplicht om huishoudelijk afval te sorteren.
Door huishoudelijk afval correct te sorteren, kunnen zoveel mogelijk producten gerecycleerd worden in nieuwe materialen.

Wie is Interrand?

Interrand staat in voor de afvalinzameling in jouw gemeente of stad. Voor PMD, glas en papier-karton werken we samen met Fost Plus.
Meer info: www.interrand.be.

Wat is een recyclagepark?

Interrand haalt niet al het afval op aan huis. Bepaalde soorten afval zoals bouwafval, kapotte zetels, verfresten, frituurolie, ... kun je naar een van onze recyclageparken brengen. Kijk op www.interrand.be, de afvalkalender of de Recycle!-app om het dichtstbijzijnde recyclagepark te vinden.

Het Groene Punt-logo op een verpakking geeft aan dat de fabrikant van het product een bijdrage betaalt voor het inzamelen, sorteren en recycleren van verpakkingsafval. Het zegt niets over de recycleerbaarheid van het product of de verpakking. Het betekent dus niet dat het product of de verpakking al dan niet bij PMD, papier-karton of glas hoort.

RO

Sortarea deșeurilor menajere

În Belgia, aveți obligația să sortați deșeurile menajere. În acest fel, se poate recicla o cantitate cât mai mare de deșeuri în vederea reutilizării pentru materiale noi.

Cine este Interrand?

Interrand este compania de colectare a deșeurilor din municipiul dumneavoastră. Lucrăm cu Fost Plus pentru PMD, sticlă și hârtie/carton. Mai multe informații: www.interrand.be.

Ce este un parc de reciclare?

Interrand nu colectează toate deșeurile din locuința dumneavoastră. Anumite tipuri de deșeuri, cum ar fi deșeurile rezultate din construcții, scoarnele rupte, resturile de vopsea, uleiul de friteuză etc. pot fi aduse într-unul dintre parcurile noastre de reciclare.
Accesați www.interrand.be, consultați calendarul de colectare a deșeurilor sau aplicația Recycle! pentru a găsi cel mai apropiat parc de reciclare.

Sigla Green Dot de pe ambalaj indică faptul că fabricantul produsului plătește o contribuție pentru colectarea, sortarea și reciclarea deșeurilor de ambalaje. Aceasta nu conține informații despre reciclabilitatea produsului sau a ambalajului acestuia. Prin urmare, aceasta nu indică dacă produsul sau ambalajul trebuie să se colecteze cu deșeurile PMD, hârtia/cartonul sau sticla.